

## **Boekien veur de dienst in de karke in streektael**

### **Protestaanse gemiente Willemsoord-Peperge/Blesdieke**

Zundagmorgen 23 maart 2014

Thema: 'Oude foto's, nieuwe dromen'

**Veurganger : ds. Klaas van der Kamp uut Kampen**

**Oolderling : Cor Sijbesma**

**Orgenist : Ake Menno van der Vinne**

**Koster : Tinie Winters**

**Vertaelwark: Piet Bult en Frank de Vries**

### **Woord veurof**

Vandaege holen we een dienst in oonze streektaelen die we in disse regio praoten. De odder van dienst is in et Stellingwarfs. Mit de streektael raek ie meensken recht in et hatte, omreden et de tael van alledag is. De drumpel wodt leger en ie heuren op een hiel aandere maniere de inhoud van de Biebel. Wij willen vandaege mit mekeer perberen om te kieken as dat ok veur oons gelt.

Alle onderdielen bin in streektael, ok et zingen, de overdaenking en et stille wezen. We hopen op een mooie en zegende dienst. Dat wij eerlik en vol respekt God anspreken.

Ds. Klaas van der Kamp, Piet Bult, Frank de Vries en Henry Bos

Voor de dienst orgelspel

### **Binnenkomst karkeraod**

Welkom en **Anstikken Paoskeerze**

Lied voor de dienst Psalm 136 vers 1, 2 en 3

Looft den Heer, want Hij is goed,  
trouw in alles wat Hij doet.  
Want zijn goedertierenheid  
zal bestaan in eeuwigheid.

Geeft den God der goden eer,  
jubelt voor der heren Heer.  
Hij doet wondren, Hij alleen  
trouw door alle tijden heen.

Looft Hem die de hemel schiep,  
zijn verstand is grond'loos diep.  
Hij bereidde zee en land.  
Eeuwig houdt zijn liefde stand.

### **Luden karkeklokke**

**Drumpelgebed deur de oolderling van dienst**

Zingen Psalm 89 vers 1 en 9 (Staande)

Ik zal zo lang ik leef bezingen in mijn lied  
des Heren milde gunst, het werk aan ons geschied.  
Mijn mond verkondigt, Heer, aan komende geslachten  
hoe Gij uw trouw betoont aan hen die U verwachten.  
Uw goedertierenheid rijst op en gaat zich welven,  
een altijd veilig huis, vast als de hemel zelve.

Oudtijds hebt Gij, o Heer, uw hoge plan ontvouwd,  
aan mensen naar uw hart uw woorden  
toevertrouwd;  
Met hulp heb Ik omkleed, met heil heb Ik omgeven  
de koninklijke held, uit al het volk verheven,  
David mijn trouwe knecht, dien Ik heb uitverkoren,  
dien Ik met olie zalf, hem zal het rijk behoren.

### Beelden van vroeger

Zingen: Met de foto's als getuigen (wijze lied 769)

Met de foto's als getuigen  
Dat God ons van ouds regeert  
Spreken ouden zonder zwijgen  
En het beeld dat vader leert  
Dat het hoofd eerbiedig buigen  
Oude wijsheid die men eert

Zingen: "Met de foto's as getugen" (wieze van gezang 300)

Met de foto's as getugen  
Det God ons van olds regeert  
Spreken olden zunder zwiegen  
En et beeld det v arder leert  
Dut et oofd eerbiedig bugen  
Olde wieseid die men eert.

### Begroeting

Tekst uit Hebr ee n 13: 8  
Uut de '**Biebel in et Stellingwarfs**'

Zingen Mensen kom uw lot te boven (wijze lied 769)

Mensen kom uw lot te boven  
Want het woord geeft nieuwe moed  
Wij willen de droom geloven  
Lopen Christus tegemoet  
Jezus Christus gisteren, heden  
Is aanwezig, komt voorgoed.

Zingen: "Mense, kom oe lot te boven" (wieze van gezang 300)

Mense kom oe lot te boven  
Want et woord gef ni'je moed  
Wi'j willen de dreum geleuven  
Lopen Christus tegemoet  
Jezus Christus gisten, eden  
Is aanwezig, komp veurgoed.

**We bin stille om oons eupen te stellen veur et Woord**

**Lezen uut de Biebel:** Maleachi 3:20-24

Uut de '**Biebel in et Stellingwarfs**'

Zingen lied 654 vers 2

Maar wij verkozen 't duister meer  
dan 't licht door God geschapen  
en dwaalden weg van onze Heer  
als redeloze schapen.  
Wij hebben dag en nacht verward,  
de nacht geprezen in ons hart  
en onze dag verslapen.

Lezen uit het Evangelie: Lucas 5:33-39

Uut de '**Biebel in et Stellingwarfs**'

Beelden van vandaag

Kort orgelspel

**Verkondiging mit et thema:** “Oude foto’s, nieuwe dromen”

Zingen lied 653 vers 13, 14 en 15

Gebeden

Elke keer na: “Döörumme zingen wi’j samen...” zingen wij op de wijze van de laatste twee regels van lied 1008:

Laat uw vleugelen ons omgeven,  
troost ons met uw tederheid.

**Stil gebed**

Wi’j sluten mit mekeer de gebeden of deur saemen te bidden:  
(Oekumenisch '**Oonze Vader**' van de Raod van Karken)

Oonze Vader in de hemel,  
laot jow naeme heiligh wodden,  
laot jow keuninkriek kommen  
en jow wil daon wodden  
op eerde krek as in de hemel.  
Geef oons vandaege et brood  
dawwe vanneuden hebben.  
Vergeef oons oonze schulden,  
liekas wi’j ok vergeven hebben  
die oons wat schuldig was.  
En breng oons niet in verleiding,  
mar redde oons uut de greep van et kwaod.  
Want an jow heurt et keuningschop toe,  
de macht en de majesteit tot in ievighied.  
Amen.

Als bevestiging van het amen zingen we lied 1008 vers 3

Houd wat Gij hebt  
ondernomen,  
klief het duister met uw zwaard.  
Kroon de menselijke dromen  
met uw koninkrijk op aard.  
Laat de vrede eind'lijk komen,  
die uw hart voor ons bewaart.

### **Mitdielings deur de rentmeester van de karke**

#### **De kollektezakkies**

##### **1e ronde diaekeni'je**

##### **2e ronde karke**

Slotlied lied 834 vers 1-3 (Staande)

Vernieuw Gij mij, o eeuwig Licht!  
God, laat mij voor uw aangezicht,  
geheel van U vervuld en rein,  
naar lijf en ziel herboren zijn.

Schep, God, een nieuwe geest in mij,  
een geest van licht, zo klaar als Gij;  
dan doe ik vrolijk wat Gij vraagt  
en ga de weg die U behaagt.

Wees Gij de zon van mijn bestaan,  
dan kan ik veilig verder gaan,  
tot ik U zie, o eeuwig Licht,  
van aangezicht tot aangezicht.

### **Zegen (as amen zingen we Gezang 456 vas 3)**

Amen, amen, amen!  
Dawwe niet beschaemen  
Jezus Christus oonze Heer,  
amen, God, jow naeme eer!

### **Kollekte bi'j de deure: plaetselik kerkenwerk**

### **An et aende van de dienst speelt de orgenist**